No 37132

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 19 janvier 2017 |  | January 19, 2017 |
|  |  |  |
| Coram : La juge en chef McLachlin C.J. et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe JJ. |  | Coram: McLachlin C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown and Rowe JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :  Mario Charlebois  Demandeur  - et -  Town of Riverview  Intimée  - et -  Procureur général du Nouveau-Brunswick  Intervenant |  | BETWEEN:  Mario Charlebois  Applicant  - and -  Town of Riverview  Respondent  - and -  Attorney General of New Brunswick  Intervener |
|  |  |  |
| JUGEMENT  Toutes les requêtes sont rejetées. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Nouveau-Brunswick, numéro 29-16-CA, 2016 NBCA 26, daté du 31 mai 2016, est rejetée avec dépens en faveur de l’intimée Town of Riverview. |  | JUDGMENT  The motions are all dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of New Brunswick, Number 29-16-CA, 2016 NBCA 26, dated May 31, 2016, is dismissed with costs to the respondent Town of Riverview. |

J.C.S.C.

J.S.C.C.